

Distr.: General 14 January 2016 Russian

Original: English

Письмо Генерального секретаря от 12 января 2016 года на имя Председателя Совета Безопасности

Имею честь обратиться по вопросу о Временных силах Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее (ЮНИСФА), которые были учреждены Советом Безопасности в его резолюции 1990 (2011) и мандат которых был последний раз продлен в резолюции 2251 (2015).

После проведения обычных консультаций я хотел бы сообщить Вам о своем намерении назначить генерал-майора Хассена Эбрахима Муссу (Эфиопия) командующим силами ЮНИСФА. Он заменит на этом посту генерал-лейтенанта Бирхану Джулу Гелалчу (Эфиопия), срок полномочий которого истекает 20 января 2016 года. Пользуясь настоящей возможностью, хотел бы выразить признательность генерал-лейтенанту Гелалче за его самоотверженную службу и эффективное руководство ЮНИСФА в качестве руководителя военного компонента.

Буду признателен Вам за доведение настоящего письма до сведения членов Совета Безопасности.

(Подпись) Пан Ги Мун



